

Рецепт. Сокращения в рецептах Занятие 11

Рецепт. Структура рецепта.

I. Проверка д/з. Написание проверочной работы по рецептам.

II. Аудиторная работа. Разбор новой темы.

В рецептах применяются различные сокращения.

1. Обычно сокращаются:

- а) названия лекарственных форм;
- б) названия органов растений;
- в) различного рода указания фармацевтам, стандартные рецептурные формулировки.

2. Сокращение обозначений близких по наименованию ингредиентов, не позволяющее установить, какое именно лекарственное средство прописано, не допускается.

3. Если слово сокращается на слоге, в составе которого несколько согласных, то все они выписываются при сокращении. Например, extractum – extr., compositum – comp.

Запомните важнейшие общепринятые рецептурные сокращения

Полная форма на латинском языке	Сокращенная форма на латинском языке	Эквивалент на русском языке
ana	āā	<i>поровну, по</i>
acidum	ac., acid.	<i>кислота</i>
ampulla	amp.	<i>ампула</i>
aqua	aq.	<i>вода</i>
aqua destillata	aq. dest.	<i>дистиллированная вода</i>
butyrum	but.	<i>масло (твердое)</i>
capsula	caps.	<i>капсула</i>
compositus, a, um	comp., cps.	<i>сложный</i>
cortex	cort.	<i>кора</i>
Da.	D.	<i>Выдай.</i>
Da tales doses	D.t.d.	<i>Выдай такие дозы</i>
dilutus, a, um	dil.	<i>разбавленный, разведенный</i>
Divide in partes aequales	Div. in p. aeq.	<i>Раздели на равные части</i>
emulsum	emuls.	<i>эмульсия</i>
emplastrum	empl.	<i>пластырь</i>
extractum	extr.	<i>экстракт</i>
flos	fl.	<i>цветок</i>
folium	fol.	<i>лист</i>

fructus	fruct.	<i>плод</i>
fiat (fiant)	f.	<i>пусть получится (получатся) / пусть образуется (образуются)</i>
gutta, guttae	gtt.	<i>капля</i>
guttas	gtt.	<i>капли (капель – в Acc. Case)</i>
infusum	inf.	<i>настой</i>
in ampullis	in amp.	<i>в ампулах</i>
in tabulettis	in tab.	<i>в таблетках</i>
linimentum	lin.	<i>линимент</i>
liquor	liq.	<i>жидкость</i>
liquidus, a, um	liquid.	<i>жидкий</i>
massa pilularum	m.pil.	<i>пилюльная масса</i>
Misce.	M.	<i>Смешай.</i>
mixtura	mixt.	<i>микстура</i>
numero	N.	<i>число (числом)</i>
oleum	ol.	<i>масло</i>
obductus, a, um	obd.	<i>покрытый оболочкой</i>
partes aequales	p. aeq.	<i>равные части</i>
pasta	past.	<i>паста</i>
pilula	pil.	<i>пилюля</i>
praecipitatus, a, um	ppt., praec.	<i>осажденный</i>
pro injectionibus	pro inject.	<i>для инъекций</i>
pulvis	pulv.	<i>порошок</i>
pulveratus, a, um	pulverat.	<i>в порошке</i>
quantum satis	q.s.	<i>сколько нужно</i>
radix	r., rad.	<i>корень</i>
Recipe	Rp.	<i>Возьми.</i>
Repete.	Rep.	<i>Повтори.</i>
rhizoma	rhiz.	<i>корневище</i>
Signa.	S.	<i>Обозначь</i>
semen	sem.	<i>семя</i>
sirupus	sir.	<i>сироп</i>
solutio	sol.	<i>раствор</i>
species	sp.	<i>сбор</i>
spiritus	spir.	<i>спирт</i>
Sterilisa.	Steril.	<i>Простерилизуй.</i>
suppositorium	supp.	<i>свеча, суппозиторий</i>
suspensio	susp.	<i>суспензия</i>
tabuletta	tab.	<i>таблетка</i>
tinctura	t-ra, tinct., tct.	<i>настойка</i>
unguentum	ung.	<i>мазь</i>
vitrum	vitr.	<i>склянка</i>

Проанализируйте и запомните правила сокращения в рецептах:

1. Recipe: Tincturae Eucommiae 25 ml
Da. Signa:

#

Rp.: Tinct. Eucommiae 25 ml
D. S.

#

2. Recipe: Tincturae Convallariae
Tincturae Valerianae ana 10 ml
Tincturae Belladonnae 5 ml
Misce. Da. Signa:

#

Rp.: Tinct. Convallariae
Tinct. Valerianae āā 10 ml
Tinct. Belladonnae 5 ml
M. D. S.

3. Recipe: Aquae Menthae guttam I
Da. Signa:

#

Rp.: Aq. Menthae gtt. I
D. S.

4. Recipe: Aquae Menthae guttas V
Da. Signa:

#

Rp.: Aq. Menthae gtts. V
D. S.

Упражнения:

Упр. 1. Переведите рецепты на латинский язык в полной и сокращенной формах:

1. Возьми: Эмульсии касторового масла 180,0
Сахарного сиропа до 200,0
Выдай.
Обозначь:

NB! «до» - **ana**

2. Возьми: Листьев мать-и-мачехи 50,0
Выдай.
Обозначь:

3. Возьми: Настойки чилибухи 5 мл
Ландышевой настойки 15 мл
Смешай. Выдай.
Обозначь:

4. Возьми: Настоя листьев сены 10,0 – 150 мл
Мягкой настойки 1 мл
Смешай. Выдай.
Обозначь:
5. Возьми: Масла облепихи 30 мл
Выдай.
Обозначь:
6. Возьми: Настоя листьев крапивы 15,0 – 200 мл
Выдай.
Обозначь:
7. Возьми: Анисового масла 15 мл
Выдай.
Обозначь:
8. Возьми: Настойки строфанта 5 мл
Настойки ландыша
Валериановой настойки поровну по 10 мл
Смешай. Выдай.
Обозначь:
9. Возьми: Сока алоэ 100 мл
Выдай.
Обозначь:
10. Возьми: Фенхелевого масла 10 мл
Выдай.
Обозначь:
11. Возьми: Облепихового масла 100 мл
Выдай.
Обозначь:
12. Возьми: Сока каланхоэ 20 мл
Выдай.
Обозначь:

III. Домашнее задание:

1. Продолжать тренировать правила прописывания рецептов в полной и сокращенной формах.
2. Подготовиться к контролю рецептов в полной и сокращенной формах.